

## **Bo Beshalom (Jewish)**

Tziporey hatzafon kvar higiu mitarbel heavak bagva'ot  
Achotenu haruach avra badrachim ve'anachnu tzmeim le'ot

Bo beshalom ahchorsha mazkira beterem chelka achrona tizara  
Uveterem ugaf chalon ana shuv elenu besahлом

Bo beshalom niftachot chatzerot arachnu shulchan vehidlaknu nerot  
Uveterem yushar mizmor nechake lecha shetachazor

Mitrapek ha'ezov al ha'even ketinok al imo haychida  
Achotenu ahruach avra basadot vehageshem bechaf yada

Bo beshalom ahchorsha mazkira beterem chelka achrona tizara  
Uveterem ugaf chalon ana shuv elenu besahлом

Bo beshalom niftachot chatzerot arachnu shulchan vehidlaknu nerot  
Uveterem yushar mizmor nechake lecha shetachazor

Kochavim yeshabtu et ha'ofek hayareach yashlim machsoro  
Achotenu tifgosh batale ha'oved be'edna telatef tzamro

Bo beshalom ahchorsha mazkira beterem chelka achrona tizara  
Uveterem ugaf chalon ana shuv elenu besahлом

Bo beshalom niftachot chatzerot arachnu shulchan vehidlaknu nerot  
Uveterem yushar mizmor nechake lecha shetachazor

## **Come in peace (English)**

The birds of the North have arrived and the dust swirls in the hills  
Hey sister, the wind passed the roads and we are thirsty for a sign.

Come in peace, the grove reminds us, before we plant the last piece of land  
And before the window will shut, please, come to us in peace.

Come in peace the gates will open, we have set the table and lit the candles  
And before we will sing we'll wait until you come back.

The moss wraps the stone like a baby it's only mum  
Our sister, the wind has passed in the fields and the rain in the palm of her hand

The stars will be inlaid in the sky the moon will be full  
Our sister will find the lost lamb and will fondle its wool

## **Vieni in pace (Italiano)**

Gli uccelli del nord sono arrivati ed i vortici di polvere tra le colline  
Hey sorella, il vento passava le strade e noi siamo assetati di un segno.

Venite in pace, il boschetto ci ricorda, prima che noi piantamo l'ultimo pezzo di terra  
E prima che la finestra si chiuda, per favore, venite a noi in pace.

Venite in pace i cancelli si apriranno, abbiamo preparato la tavola e acceso le candele  
E prima di cantare noi aspetteremo fino a quando ritornerete.

Il muschio avvolge la pietra come un bambino la mamma  
Nostra sorella, il vento è passato nei campi e la pioggia nel palmo della sua mano

Le stelle saranno intarsiate nel cielo, la luna sarà piena  
La nostra sorella troverà la pecorella smarrita e accarezzare la sua lana.